

• *Restaurant* •

**MENI**  
**MENU**  
**MENÜ**

# TVARI ILI PROIZVODI KOJI UZROKUJU ALERGIJE ILI INTOLERANCIJE

## SUBSTANCES OR PRODUCTS THAT CAUSE ALLERGIES OR INTOLERANCE

-  **GLUTEN** / ŽITARICE KOJE SADRŽE GLUTEN, T.J. PŠENICA, RAŽ, JEČAM, ZOB ILI NJIHOVI SOJEVI DOBIVENI HIBRIDIZACIJOM TE PROIZVODI OD TIH ŽITARICA / **CEREALS CONTAINING GLUTEN; WHEAT, RYE, BARLEY, OATS OR THEIR STRAINS OBTAINED BY HYBRIDIZATION AND PRODUCTS FROM THESE CEREALS**
-  **CRUSTACEAN** / RAKOVI I PROIZVODI OD RAKOVA / **CRABS AND CRAB PRODUCTS**
-  **EGG** / JAJA I PROIZVODI OD JAJA / **EGGS AND EGG PRODUCTS**
-  **FISH** / RIBA I RIBLJI PROIZVODI / **FISH AND FISH PRODUCTS**
-  **PEANUTS** / KIKIRIKI I PROIZVODI OD KIKIRIKIJA / **PEANUT AND PEANUT PRODUCTS**
-  **SOY** / ZRNA SOJE I PROIZVODI OD SOJE / **SOYBEANS AND SOYA PRODUCTS**
-  **MILK** / MLJEKO I MLJEČNI PROIZVODI (UKLUČUJUĆI LAKTOZU) / **MILK AND MILK PRODUCTS (INCLUDING LACTOSE)**
-  **NUTS** / ORAŠASTO VOĆE, BADEMI, LJEŠNJACI, ORASI, INDIJSKI ORAŠČIĆI, PEKAN ORASI, BRAZILSKI ORASI, PISTACIJE, MAKADAMIJE ILI KVINSLANDSKI ORASI TE NJIHOVI PROIZVODI / **NUTS, ALMONDS, HAZELNUTS, WALNUTS, CASHEWS, PECANS, BRAZIL NUTS, PISTACHIOS, MACADAMIA NUTS OR QUEENSLAND NUTS AND THEIR PRODUCTS**
-  **CELERY** / CELER I NJEGOVI PROIZVODI / **CELERY AND CELERY PRODUCTS**
-  **MUSTARD** / GORUŠICA I PROIZVODI OD GORUŠICE / **MUSTARD AND MUSTARD PRODUCTS**
-  **SEZAME** / SJEME SEZAMA I PROIZVODI OD SJEMENA SEZAMA / **SESAME SEEDS AND SESAME SEED PRODUCTS**
-  **SULPHITE** / SUMPORNI DIOKSID I SULFITI PRI KONCENTRACIJAMA VEĆIM OD 10 MG/KG / **SULFUR DIOXIDE AND SULPHITES AT CONCENTRATIONS HIGHER THAN 10 MG / KG**
-  **LUPINS** / LUPINA I PROIZVODI OD LUPINE / **SHELL AND SHELL PRODUCTS**
-  **MOLLUSCS** / MEKUŠCI I PROIZVODI OD MEKUŠACA / **MOLLUSCS AND MOLLUSC PRODUCTS**

*Radi dodatnog opreza, molimo Vas da prilikom Vaše narudžbe naglasite osoblju svoje prehrambene navike, alergije ili ako imate intoleranciju na neku namirnicu, kako biste bezbrižno uživali u svojem jelu.*

## HLADNA PREDJELA / COLD STARTERS / KALTE VORSPEISEN

- ◆ **VARAŽDINSKA GOZBA**.....62,00 kn  
(meso iz banjice, kobasice, domaća šunka, dimljeni sir i sir s vrhnjem)  
**VARAŽDIN BANQUET**   
(meat preserved in lard, sausages, homemade ham with smoked cheese and cottage cheese with sour cream)  
**VARAŽDINER SCHMAUS**  
(Fleisch aus dem Fass, Würste, hausgemachter Schinken, geräucherter Käse und Quark mit Sauerrahm)
- ◆ **PRŠUT S MASLINAMA**.....62,00 kn  
**SMOKED PROSCIUTTO WITH OLIVES**  
**GERÄUCHERTEN SCHINKEN MIT OLIVEN**
- ◆ **PAŠTETA OD GUŠČJE JETRE**.....105,00 kn  
**GOOSE LIVER PÂTÉ**     
**GÄNSELEBERPASTETE**
- ◆ **CARPACCIO OD DIMLJENOG LOSOSA S KAVIJAROM**.....110,00 kn  
**SMOKED SALMON CARPACCIO WITH CAVIAR**     
**CARPACCIO MIT GERÄUCHERTEM LACHS UND KAVIAR**
- ◆ **LEPEZA PLEMENITIH SIREVA S ORAŠASTIM PLODOVIMA**.....55,00 kn  
**NOBLE CHEESE WITH NUTS**    
**EDLER KÄSE MIT NÜSSEN**
- ◆ **TATARSKI BIFTEK 200 G**.....145,00 kn  
**STEAK TARTARE**        
**BEEFSTEAK TATAR**

## JUHE / SOUPS / SUPPEN

- ◆ **ZAGORSKA JUHA S VRGANJIMA** .....25,00 kn  
**ZAGORJE SOUP WITH PORCINI**    
**SUPPE NACH ZAGORJE ART**
- ◆ **TELEĆA RAGOUT JUHA** .....22,00 kn  
**VEAL RAGOUT SOUP**    
**KALBSRAGOUTSUPPE**
- ◆ **GOVEĐA JUHA S DOMAĆOM TJESTENINOM** .....20,00 kn  
**BEEF SOUP WITH HOMEMADE NOODLES**     
**RINDSUPPE MIT HAUSGEMACHTEN NUDELN**
- ◆ **DOMAĆA KREM JUHA OD GLJIVA** .....20,00 kn  
**HOMEMADE CREAM OF MUSHROOM SOUP**    
**HAUSGEMACHTE PILZCREMESUPPE**
- ◆ **JUHA OD RAJČICE S RIŽOM** .....20,00 kn  
**TOMATO SOUP WITH RICE**   
**TOMATENSUPPE MIT REIS**

## TOPLA PREDJELA / WARM STARTERS / WARME VORSPEISEN

- ◆ **INTEGRALNA TJESTENINA S KRAŠKIM VRATOM I GLJIVAMA.....55,00 kn**  
**WHOLE WHEAT PASTA WITH PORK NECK AND MUSHROOMS**   
**INTEGRALE PASTA MIT PILZEN UND SCHWEINEHALS**
- ◆ **ISTARSKI FUŽI S PAČJIM PRSIMA I CHERRY RAJČICOM.....65,00 kn**  
**ISTRIAN FUŽI WITH DUCK BREAST AND CHERRY TOMATO**   
**ISTRISCHEN FUŽI MIT ENTENBRUST UND KIRSCHTOMATE**
- ◆ **DOMAĆI VALJUŠCI S PILETINOM I MOZZARELLOM U UMAKU OD VRHNJA.....55,00 kn**  
**HOMEMADE GNOCCHI WITH CHICKEN AND MOZZARELLA IN CREAM SAUCE**   
**HAUSGEMACHTE GNOCCHI MIT HUHN UND MOZZARELLA IN SAHNESOSSE**
- ◆ **RIŽOTO S KOZICAMA NA MEDITERANSKI.....55,00 kn**  
**PRAWN AND TOMATO RISOTTO**   
**TOMATENRISOTTO MIT SHRIMPS**
- ◆ **ŠPAGETI S DAGNJAMA, DIMLJENIM LOSOSOM I MARINIRANIM RAJČICAMA.....65,00 kn**  
**SPAGHETTI WITH MUSSELS, SMOKED SALMON AND MARINATED TOMATOES**   
**SPAGHETTI MIT MUSCHELN, GERAUCHERTEM LAHSCS UND MARINIERTEN TOMATEN**

## RIBLJA JELA / FISH DISHES / FISCHGERICHTE

- ◆ **MARINIRANI FILET ŠARANA U VINU S KRUMPIROM**.....90,00 kn  
**MARINATED CARP FILLET IN WINE WITH POTATO**    
**MARINIERTES KARPFFENFILET IN WEIN MIT KARTOFFELN**
- ◆ **GRATINIRANI FILET SMUĐA S BADEMIMA**.....120,00 kn  
**PERCH GRATIN FILLET WITH ALMONDS**       
**GRATINIERTES BARSCHFILET MIT MANDELN**
- ◆ **TUNA STEAK U CRNO - BIJELOM SEZAMU**.....100,00 kn  
**BLACK AND WHITE SESAME CRUSTED TUNA STEAK**    
**SCHWARZ UND WEISS SESAMKRUSTEN GEBRATENER THUNFISCH**
- ◆ **ORADA / BRANCIN / TUNA STEAK SA ŽARA**.....100,00 kn  
**SEA BREAM /SEA BASS / GRILLED TUNA STEAK**   
**GOLDBRASSE / SEEBARSCHN / THUNFISCHSTEAK (VOM GRILL)**
- ◆ **PASTRVA NA ŽARU / FILET LOSOSA SA ŽARA**.....70,00 kn  
**GRILLED TROUT / GRILLED SALMON**   
**FORELLE VOM GRILL / LACHS (VOM GRILL)**
- ◆ **LIGNJE ŽAR, TRŠČANSKI UMAK**.....70,00 kn  
**GRILLED SQUID**   
**TINTENFISCH, GEGRILLT**
- ◆ **LIGNJE PRŽENE, TARTAR UMAK**.....65,00 kn  
**FRIED SQUID**      
**TINTENFISCH GEBRATEN**

## JELA SA ŽARA / GRILLED DISHES / GRILLSPEISEN

- ◆ **BIFTEK SA ŽARA** .....135,00 kn  
**GRILLED BEEFSTEAK**   
**BEEFSTEAK VOM GRILL**
- ◆ **PRŽOLICA RIBEYE** .....140,00 kn  
**RIBEYE STEAK**   
**ROSTBRATEN RIBEYE**
- ◆ **PUNJENA PLJESKAVICA S KAJMAKOM** .....62,00 kn  
**BURGER STEAK STUFFED WITH KAJMAK**   
**HACKSTEAK GEFÜLLT MIT KAJMAK**
- ◆ **SVINJSKI LUNGIĆ U PANCETI NA KREMI OD SUHIH ŠLJIVA** .....90,00 kn  
**PANCETTA WRAPPED PORK MEDALLION WITH PLUMS SAUCE**    
**SCHWEINEMEDAILLON MIT PFLAUMEN SAUCE IM SPECKMANTEL**
- ◆ **ANĐEOSKI MESNI TRIS** .....125,00 kn  
(goveđi file, punjena pljeskavica, pileći ražnjić)  
**ANGEL MEAT TRIS**   
(beef fillet, stuffed burger, chicken skewer)  
**ENGELSFLEISCH-TRIS**  
(Rinderfilet, gefüllter Burger, Hähnchen-Spieß)
- ◆ **PILEĆI MEDALJONI U PANCETI** .....55,00 kn  
**BACON WRAPPED CHICKEN MEDALLIONS**  
**HÄNCHEN MEDALLIONS IM SPECKMANTEL**

◆ ◆ ◆  
*we have  
the best  
grilled  
steak*  
◆ ◆ ◆

## JELA PO NARUDŽBI / A-LA- CARTE DISHES / SPEISEN A LA CARTE

- ◆ **BIFTEK U ZELENOM PAPRU - KROKETI**.....145,00 kn  
**BEEFSTEAK IN GREEN PEPPER SAUCE - POTATO CROQUETTES**   
**BEEFSTEAK IM GRÜNPFEFFER - KROKETTEN**
- ◆ **GOVEĐI FILE U UMAKU OD TARTUFATE – ŠIROKI REZANCI**.....135,00 kn  
**BEEF FILLET IN TRUFFLE SAUCE - WIDE NOODLES**   
**RINDERFILET IN TRÜFFELSAUCE - BREITE NUDELN**
- ◆ **JANJEĆI KOTLET U ZAČINSKOM BILJU – PEKARSKI KRUMPIR**.....155,00 kn  
**LAMB CHOP IN SPICES - BAKED POTATO WITH BACON AND ONIONS**   
**LAMMKOTELETT MIT GEWÜRZEN - OFENKARTOFFEL MIT SPECK UND ZWIEBELN**
- ◆ **PAČJA PRSA U UMAKU OD BUKOVAČA – DOMAĆI NJOKI**.....145,00 kn  
**DUCK BREAST IN MUSHROOM SAUCE - HOMEMADE GNOCCHI**   
**ENTENBRUST IN PILZSAUCE - HAUSGEMACHTE GNOCCHI**
- ◆ **PUREĆI MEDALJONI U UMAKU OD GORGONZOLE – POPEČCI OD POVRĆA**.....115,00 kn  
**TURKEY MEDALLIONS IN GORGONZOLA SAUCE – VEGETABLE BALLS**   
**PUTENMEDAILLONS IN GORGONZOLA-SAUCE – GEMÜSE BALL**
- ◆ **ODREZAK PO ŽELJI**.....90,00 kn  
**STEAK OF YOUR CHOICE**  
**SCHNITZEL NACH WUNSCH**



## VEGE I VEGANSKA JELA / VEGETARIAN DISHES / VEGE SPEISEN

- ◆ RIŽOTO S POVRĆEM I DIMLJENIM TOFU SIROM.....45,00 kn  
GREEN RISOTTO WITH VEGETABLES AND SMOKED TOFU CHEESE     
GRÜNER RISOTTO MIT GEMÜSE UND GERÄUCHERTEM TOFU
- ◆ RAGU OD POVRĆA S KUS KUSOM.....45,00 kn  
COUS COUS WITH VEGETABLE RAGOUT   
COUSCOUS MIT GEMÜSERAGOUT
- ◆ POPEČCI OD RIŽE S DRESSINGOM OD VRHNJA I ČILIJIA.....45,00 kn  
RICE FRIES WITH CREAM AND CHILE DRESSING    
REISKNODEL IN SAHNE UND CHILE SAUCE





## BEZGLUTENSKI KUTAK / GLUTEN-FREE / OPTIONS / GLUTENFREIE ECKE

- ◆ VALJUŠCI OD BATATA SA SIROM.....45,00 kn  
SWEET POTATO DUMPLINGS WITH CHEESE    
SÜSSKARTOFFELGNOCCHI MIT KÄSE
- ◆ RIŽINI REZANCI S PRELJEVOM OD JULIENNE POVRĆA.....45,00 kn  
RICE SPAGHETTI WITH A VEGETABLE TOPPING   
REIS SPAGHETTI IN GEMÜSESOSSE
- ◆ KVINOJA SALATA S MASLINAMA I TOFU SIROM.....45,00 kn  
QUINOA SALAD WITH OLIVE AND TOFU CHEESE   
QUINOASALAT MIT OLIVEN- UND TOFUKÄSE

## PRILOZI / SIDE DISHES / BEILAGEN

- ◆ **POVRĆE NA MASLACU** .....20,00 kn  
**VEGETABLES WITH BUTTER**   
**GEMÜSE AUF BUTTER**
- ◆ **POVRĆE NA ŽARU** .....25,00 kn  
**GRILLED VEGETABLES**  
**GEMÜSE VOM GRILL**
- ◆ **DOMAĆI NJOKI OD HELJDE ILI KRUMPIRA** .....22,00 kn  
**HOMEMADE BUCKWHEAT /OR POTATO GNOCCHI**    
**HAUSGEMACHTE BUCHWEIZEN /ODER KARTOFFELN GNOCCHI**
- ◆ **KROKETI** .....22,00 kn  
**POTATO CROQUETTES**    
**KROKETTEN**
- ◆ **POMMES FRITES** .....20,00 kn  
**FRENCH FRIES**  
**POMMES FRITES**
- ◆ **PEKARSKA GARNITURA** .....25,00 kn  
**BAKED POTATO WITH BACON AND ONIONS**  
**OFENKARTOFFEL MIT SPECK UND ZWIEBELN**
- ◆ **ŠAMPINJONI SA ŽARA** .....25,00 kn  
**GRILLED MUSHROOMS**  
**GEGRILLTE PILZE**

## SALATE KAO SAMOSTALNO JELO / SALADS AS MAIN DISHES / SALATE ALS SELBSTÄNDIGE SPEISEN

- ◆ **SALATA GURMAN** (piletina, mozzarella, dressing od vrhnja).....50,00 kn  
**“GOURMET” SALAD** (chicken and mozzarella with a cream dressing)     
**“GOURMET” SALAT** (Hühnerfleisch, Mozzarella, Sauerrahmdressing )
- ◆ **HLADNO TOPLA SALATA S KOZICAMA**.....55,00 kn  
**CHILLED SALAD WITH HOT SHRIMPS**    
**WARM-KALTER SALAT MIT KRABBen**
- ◆ **SALATA S PRŽENOM MOZZARELLOM**.....50,00 kn  
**FRIED MOZZARELLA SALAD**    
**SALAT MIT GEBRATENER MOZZARELLA**

## SALATE / SALADS / SALATE

- ◆ **KOŠARICA LISNATIH SALATA**..... 20,00 kn  
**LEAF SALAD BOWL**  
**BUNTER BLATTSALAT KORB**
- ◆ **SEZONSKA SALATA**.....20,00 kn  
**SEASONAL SALAD**  
**SAISONALAT**
- ◆ **GRAH SALATA S BUČINIM ULJEM**.....20,00 kn  
**BEAN SALAD WITH PUMPKIN OIL**  
**BOHNENSALAT MIT KÜRBISÖL**
- ◆ **ŠOPSKA SALATA**.....25,00 kn  
**SHOPSKA SALAD**   
**SCHOPSKA SALAT**
- ◆ **KRASTAVCI S KISELIM VRHNJEM**..... 25,00 kn  
**SOUR CREAM CUCUMBERS**   
**GURKENSALAT MIT SAUERRAHM**

## DESERTI / DESSERTS / SÜSSIGKEITEN

- ◆ **ZAGORSKI ŠTRUKLI ZAPEČENI** (slatki ili slani).....35,00 kn  
**BAKED ZAGORJE "ŠTRUKLI"** (sweet or salty)     
**ÜBERBACKENE ZAGORSKI ŠTRUKLI - EINE ART QUARKSTRUDEL** (süß oder gesalzen)
- ◆ **SAVIJAČA OD JABUKA SA SLADOLEDOM I PRELJEVOM OD ŠUMSKOG VOĆA**.....30,00 kn  
**APPLE STRUDEL WITH ICE CREAM AND FOREST FRUIT DRESSING**      
**APFELSTRUDEL MIT EIS UND WALDFRUCHTDRESSING**
- ◆ **TIRAMISU U ČAŠI**.....18,00 kn  
**TIRAMISU IN A GLASS**      
**TIRAMISU IM GLAS**
- ◆ **ČOKOLADNA RAPSODIJA**.....18,00 kn  
**CHOCOLATE RHAPSODY**     
**SCHOKOLADEN-RHAPSODIE**
- ◆ **SLADOLED KUGLICA**.....7,00 kn  
**ICE CREAM**    
**EIS**
- ◆ **PALAČINKE** (marmelada/ čokolada/ nutella/ orasi).....25,00 kn  
**PANCAKES** (marmalade / chocolate / nutella / nuts)      
**PFANNKUCHEN** (Marmelade / Schokolade / Nutella / Nüsse)
- ◆ **VINSKI CHATEAU**.....20,00 kn  
**WINE CHATEAU**    
**WEIN CHATEAU**

# VINSKA KARTA / WINE LIST / WEINKARTE

## BIJELA VINA OTVORENA / HOUSE WHITE WINES / OFFENER WEISSWEIN

### KUPAŽA / COUPAGE - SUHO / DRY / TROCKEN

OPG Pokrivač - Međimursko vinogorje / Međimurje Vineyards / Weingegend Međimurje.....60,00 kn

## CRVENA VINA OTVORENA / HOUSE RED WINES / OFFENE ROTWEINE

### FRANKOVKA / BLAU FRANKISCH - SUHO / DRY / TROCKEN

Feravino - Vinogorje Feričanci / Feričanci Vineyards / Weingegend Feričanci.....70,00 kn

### CUVÉE CRNI - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Kopjar - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....100,00 kn

## BIJELA KVALITETNA VINA / QUALITY WHITE WINES / QUALITÄTSWEISSWEINE

### GRAŠEVINA / RIESLING 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Krauthaker - Kutjevačko vinogorje / Kutjevo Vineyards / Weingegend Kutjevo.....140,00 kn

### GRAŠEVINA / RIESLING 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Vuglec - Vinogorje Zagorje-Međimurje / Zagorje-Međimurje Vineyards / Weingegend Zagorje-Međimurje.....120,00 kn

### GRAŠEVINA / RIESLING 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Šafran- Varaždinsko vinogorje / Varaždin Vineyards - Šafran Winery / Weingegend Varaždin - Weingut Šafran.....80,00 kn

### PINOT SIVI / PINOT GRIS / GRAUBURGUNDER 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Šafran- Varaždinsko vinogorje / Varaždin Vineyards - Šafran Winery / Weingegend Varaždin - Weingut Šafran.....80,00 kn

### CHARDONNAY 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN.....120,00kn

Vinarija Vuglec - Vinogorje Zagorje-Međimurje / Zagorje-Međimurje Vineyards / Weingegend Zagorje-Međimurje

### STELLAR BLANC SAUVIGNON 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Mežnarić - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....150,00 kn

### SAUVIGNON 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Šafran- Varaždinsko vinogorje / Varaždin Vineyards - Šafran Winery / Weingegend Varaždin - Weingut Šafran.....80,00 kn

### SILVANAC ZELENI / GREEN SILVANER / GRÜNER SILVANER 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Štampar - Međimursko vinogorje / Međimurje Vineyards / Weingegend Međimurje.....100,00 kn

### MUŠKAT ŽUTI / YELLOW MUSCAT / GELBER MUSKATELLER 0,75 L - POLUSLATKO / SEMISWEET / HALBSÜß

Vinarija Šafran- Varaždinsko vinogorje / Varaždin Vineyards - Šafran Winery / Weingegend Varaždin - Weingut Šafran.....100,00 kn

### PUŠIPEL 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Dvanajščak - Kozol vinarija - Vinogorje Zagorje-Međimurje / Zagorje-Međimurje Vineyards / Weingegend Zagorje-Međimurje.....120,00 kn

## BIJELA VRHUNSKA VINA / EXCLUSIVE WHITE WINES / SPITZENWEISSWEINE

### SAUVIGNON 0,75 L - VRHUNSKO SUHO / PREMIUM WINE DRY / PREMIUMWEIN TROCKEN

Vinarija Kopjar - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....150,00 kn

### GRAŠEVINA 0,75 L - VRHUNSKO SUHO / PREMIUM WINE DRY / PREMIUMWEIN TROCKEN

Vinarija Kopjar - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....150,00 kn

### RAJNSKI RIZLING 0,75 L- VRHUNSKO POLUSUHO / PREMIUM SEMI-DRY / PREMIUMWEIN HALBTROCKEN

Vinarija Kopjar - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....150,00 kn

### CHARDONNAY 0,75 L- VRHUNSKO SUHO / PREMIUM WINE DRY / PREMIUMWEIN TROCKEN

Vinarija Kopjar - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....150,00 kn

### MUŠKAT ŽUTI 0,75 L - VRHUNSKO POLUSLATKO VINO / PREMIUM SEMISWEET / PREMIUMWEIN HALBSÜß

Vinarija Kopjar - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....150,00 kn

### GOLDBERG GRAŠEVINA / RIESLING 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinogorje Baranja-Belje / Baranja-Belje Vineyards / Weingegend Baranja-Belje.....250,00 kn

### SILVANAC ZELENI / GREEN SILVANER / GRÜNER SILVANER 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Orahovica - Orahovačko vinogorje / Orahovica Vineyards / Weingegend Orahovica.....150,00 kn

### GOLDBERG CHARDONNAY 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinogorje Baranja-Belje / Baranja-Belje Vineyards / Weingegend Baranja-Belje.....250,00 kn

### TRAMINAC / TRAMINER 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Iločko vinogorje - Iločki podrumi / Ilok Vineyards - Ilok Cellars / Weingegend Ilok - Ilok Keller.....250,00 kn

### SAUVIGNON 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Štampar - Međimursko vinogorje / Međimurje Vineyards / Weingegend Međimurje.....150,00 kn

### TRS. NO 5 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Enosophia - Vinogorje Feričanci / Feričanci Vineyards / Weingegend Feričanci.....150,00 kn

### GRAŠEVINA IZBORNA BERBA / RIESLING 0,50 L - SLATKO / SWEET / Süß

Štampar - Međimursko vinogorje / Međimurje Vineyards / Weingegend Međimurje.....250,00 kn

## CRVENA KVALITETNA VINA / QUALITY RED WINES / QUALITÄTSROTWEINE

### CABARNET SAUVIGNON GAMAY 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Štampar - Međimursko vinogorje / Međimurje Vineyards / Weingegend Međimurje.....150,00 kn

### CABARNET SAUVIGNON 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Vuglec - Vinogorje Zagorje-Međimurje / Zagorje-Međimurje Vineyards / Weingegend Zagorje-Međimurje.....180,00 kn

### CRNI PINOT 0,75 L - KVALITETNO SUHO / QUALITY DRY / QUALITÄT TROCKEN

Vinarija Kopjar - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....150,00 kn

### MARVEL NOIR OLD SCHOOL COLLECTION ( PINOT CRNI ) 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Mežnarić - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....200,00 kn

### PLAVAC 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Skaramuča - Vinogorje Pelješac / Pelješac Vineyards / Weingegend Pelješac.....150,00 kn

### PINOT CRNI 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Dvanajščak - Kozol vinarija - Vinogorje Zagorje-Međimurje / Zagorje-Međimurje Vineyards / Weingegend Zagorje-Međimurje.....120,00 kn



ORGANSKO VINO / ORGANIC WINE / BIO WEIN

## CRVENA VRHUNSKA VINA / EXLUSIVE RED WINES / SPITZENROTWEIN

### CABERNET SAUVIGNON 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Kopjar - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....150,00 kn

### CABERNET SAUVIGNON 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinogorje Baranja-Belje / Baranja-Belje Vineyards / Weingegend Baranja-Belje.....400,00 kn

### CABERNET SAUVIGNON 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinogorje Orahovica / Orahovica Vineyards / Weingegend Orahovica.....150,00 kn

### MERLOT 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinogorje Baranja-Belje / Baranja-Belje Vineyards / Weingegend Baranja-Belje.....400,00 kn

### MIRAZ FRANKOVKA / BLAU FRANKISCH MIRAZ / BLAUFRANKISCHER MIRAZ 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Feravino - Vinogorje Feričanci / Feričanci Vineyards / Weingegend Feričanci.....150,00 kn

### MIRAZ SYRAH 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Feravino - Vinogorje Feričanci / Feričanci Vineyards / Weingegend Feričanci.....150,00 kn

### DINGAČ 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Skaramuča - Vinogorje Pelješac / Pelješac Vineyards / Weingegend Pelješac.....200,00 kn

### POSTUP 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Skaramuča - Vinogorje Pelješac / Pelješac Vineyards / Weingegend Pelješac.....200,00 kn

## ROSE KVALITETNA VINA / QUALITY ROSE WINES / QUALITÄTSROSEWEINE

### ROSE Matarouge 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Enosophia - Vinogorje Feričanci / Feričanci Vineyards / Weingegend Feričanci.....150,00 kn

### PINOT CRNI ROSE 0,75 L - POLUSUHO / SEMI-DRY / HALBTROCKEN

Dvanajščak - Kozol vinarija - Vinogorje Zagorje-Međimurje / Zagorje-Međimurje Vineyards / Weingegend Zagorje-Međimurje.....150,00 kn

### PINOT NOIR ROSE 0,75 L - KVALITETNO POLUSUHO / QUALITY SEMI-DRY / QUALITÄT HALBTROCKEN

Vinarija Kopjar - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....90,00 kn

### ROSY ( ROSE ) 0,75 L - SUHO / DRY / TROCKEN

Vinarija Mežnarić - Varaždinsko vinogorje / Varazdin Vineyards / Weingegend Varazdin.....150,00 kn

## PJENUŠCI / SPARKLING WINES / SEKT

### POZOJ BRUT 0,75 L - PJENUŠAVO / SPARKLING / SCHÄUMEND

Dvanajščak - Kozol vinarija - Vinogorje Zagorje-Međimurje / Zagorje-Međimurje Vineyards / Weingegend Zagorje-Međimurje.....150,00 kn

### VUGLEC EXTRA BRUT

Vinarija Vuglec - Vinogorje Zagorje-Međimurje / Zagorje-Međimurje Vineyards / Weingegend Zagorje-Međimurje.....150,00 kn

### PJENUŠAC „MISS“ - RUŽIČASTO PJENUŠAVO VINO

Vinarija Stručić - Vinogorje Zagorje-Međimurje / Zagorje-Međimurje Vineyards / Weingegend Zagorje-Međimurje.....150,00 kn  
20,00 kn / 0,10 l

## ŠAMPANJCI / CHAMPAGNE / CHAMPAGNER

MOET & CHANDON IMPERIAL 0,75 L.....600,00 kn



ORGANSKO VINO / ORGANIC WINE / BIO WEIN

## PARK BOUTIQUE HOTEL PREPORUČA / RECOMMENDATION OF PARK BOUTIQUE HOTEL

### BIJELA VINA / WHITE WINE

MUŠKAT ŽUTI JERUZALEM 0,10 L.....	15,00 kn
MUŠKAT ŽUTI ŠAFRAN 0,10 L.....	15,00 kn
RAJNSKI RIZLING KOPJAR 0,10 L.....	18,00 kn
STELLAR BLANC - SAUVIGNON MEŽNARIĆ 0,10 L.....	18,00 kn
TRS NO. 5 0,10 L.....	20,00 kn

### CRNA VINA / RED WINE

CABERNET SAUVIGNON KOPJAR 0,10 L.....	18,00 kn
FRANKOVKA 0,10 L.....	7,00 kn
CUVÉE CRNI KOPJAR 0,10 L.....	10,00 kn

### ROSE VINA / ROSÉ

ROSE KOPJAR 0,10 L.....	12,00 kn
ROSE Matarouge 0,10 L.....	20,00 kn



# CJENIK PIĆA / PRICE LIST - DRINKS / GETRÄNKEPREISE

## JAKA ALKOHOLNA PIĆA / SPIRITS

### KONJAK / COGNAC

	<u>0,03 L</u>	<u>0,05 L</u>
HENNESSY VS.....	16,00 KN	25,00 KN
COURVOISIER V.S.O.P.....	21,00 KN	35,00 KN
MARTELL.....	16,00 KN	25,00 KN

### WHISKEY

	<u>0,03 L</u>	<u>0,05 L</u>
CHIVAS REGAL.....	16,00 KN	25,00 KN
JACK DANIEL'S.....	16,00 KN	25,00 KN
JOHNNIE WALKER - BLACK LABEL.....	16,00 KN	25,00 KN
JAMESON IRISH WHISKEY BLACK BAREL.....	27,00 KN	45,00 KN
DUBLINER IRISH WHISKEY.....	16,00 KN	25,00 KN

### GIN

	<u>0,03 L</u>	<u>0,05 L</u>
MURSKA DEKLA.....	12,00 KN	20,00 KN
OLD PILOT'S.....	32,00 KN	55,00 KN
GIN MARE.....	27,00 KN	45,00 KN
HENDRICK'S.....	21,00 KN	35,00 KN
THE BOTANIST.....	15,00 KN	25,00 KN
TANQUERAY.....	12,00 KN	20,00 KN
BEEFEATER.....	12,00 KN	20,00 KN
GORDON'S.....	12,00 KN	20,00 KN

### VODKA

	<u>0,03 L</u>	<u>0,05 L</u>
GREY GOOSE.....	24,00 KN	40,00 KN
BELUGA.....	24,00 KN	40,00 KN
FINLANDIA.....	15,00 KN	25,00 KN

### RUM

	<u>0,03 L</u>	<u>0,05 L</u>
HAVANA CLUB.....	12,00 KN	20,00 KN
BACARDI CARTA BLANCA.....	12,00 KN	20,00 KN
CAPTAIN MORGAN BLACK.....	15,00 KN	25,00 KN

### TEQUILA

	<u>0,03 L</u>	<u>0,05 L</u>
SIERRA SILVER.....	12,00 KN	20,00 KN

### DOMAĆE RAKIJE / HOMEMADE BRANDY

	<u>0,03 L</u>	<u>0,05 L</u>
VILJAMOVKA.....	15,00 KN	25,00 KN
ŠLJIVOVICA.....	9,00 KN	15,00 KN
TRAVARICA.....	9,00 KN	15,00 KN
MEDICA.....	9,00 KN	15,00 KN

### LIKERI / LIQUEURS

	<u>0,03 L</u>	<u>0,05 L</u>
JAGERMEISTER.....	12,00 KN	20,00 KN
MALIBU.....	12,00 KN	20,00 KN
BAILEYS.....	12,00 KN	20,00 KN
CAMPARI.....	12,00 KN	20,00 KN
SOUTHERN COMFORT.....	12,00 KN	20,00 KN
VIŠNJEVAC.....	9,00 KN	15,00 KN
ORAHOVAC.....	9,00 KN	15,00 KN
PELINKOVAC ANTIQUE.....	12,00 KN	20,00 KN
AMARO.....	9,00 KN	15,00 KN
CYNAR.....	12,00 KN	20,00 KN

### LIKERI / LIQUEURS

	<u>0,03 L</u>	<u>0,05 L</u>
TERANINO SAN MONTANO.....	16,00 KN	25,00 KN
AVELLANA - LIKER OD LJEŠNJAKA.....	12,00 KN	20,00 KN
BOGATI - LIKER OD RUŽE.....	12,00 KN	20,00 KN
BOGATI - VIŠNJEVAC.....	12,00 KN	20,00 KN

## VINA / WINES / WEINE

### VINA / WINES / WEINE

#### BIJELO VINO / WHITE WINES / WEISSWEIN

RINFUZA / WHITE WINE / OFFENER WEISSWEIN 1 L.....	60,00 KN
UŠTRCAK / SCHORLE SAUER 200 ML.....	9,00 KN
ŠKROPEC / GESPRITZTER 130 ML.....	7,00 KN

#### VINA CRNA / RED WINES / ROTWEIN

«FRANKOVKA» 1 LIT.....	70,00 KN
CUVEE KOPJAR 1 LIT.....	100,00 KN

#### DESERTNA VINA / DESSERT WINES / DESSERTWEIN

KUPINOVO VINO / BLACKBERRY WINE– 100 ML.....	15,00 KN
MARTINI BIANCO 100 ML.....	20,00 KN
VERMOUTH 100 ML.....	20,00 KN

## PIVO / BEER / BIER

PAN 500 ML	KOM/PC./STK.	16,00 KN
PAN ZLATNI / GOLDEN / GOLDENES BIER 500 ML	KOM/PC./STK.	16,00 KN
PAN TAMNI / DARK / DUNKELBIER 500 ML	KOM/PC./STK.	17,00 KN
PAN BEZALKOHOLNI / NON-ALCOHOLIC / ALKOHOLFREIES 500 ML	KOM/PC./STK.	16,00 KN
BUDWEISER 500 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
CARLSBERG 330 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
GRIMBERGEN 330 ML	KOM/PC./STK.	28,00 KN
RADLER PAN / SHANDY 500 ML	KOM/PC./STK.	16,00 KN
OŽUJSKO 500 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
KARLOVAČKO 500 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
STELLA 330 ML	KOM/PC./STK.	20,00 KN
HEINEKEN 330 ML	KOM/PC./STK.	20,00 KN
SEZONSKI / SEASONAL / SAISONAL		
TUBORG TOČENI 300 ML	KOM/PC./STK.	10,00 KN
TUBORG TOČENI 500 ML	KOM/PC./STK.	16,00 KN

## BEZALKOHOLNA PIĆA / NON-ALCOHOLIC DRINKS / ALKOHOLFREIE GETRÄNKE

COCA COLA 250 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
FANTA 250 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
SPRITE 250 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
COCKTA 275 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
ORANGINA 250 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
CAPPY / FRUIT JUICE 200 ML (MARELICA, JABUKA, JAGODA, CRNI RIBIZ, NARANČA / APRICOT, APPLE, STRAWBERRY, BLACKCURRANT AND ORANGE / APRIKOSE, APFEL, ERDBEERE, SCHWARZE JOHANNISBEERE, ORANGE)	KOM/PC./STK.	18,00 KN
SCHWEPES 250 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
LEDENI ČAJ / ICE TEA / EISTEE «FUZETEA» 330 ML	KOM/PC./STK.	18,00 KN
ENERGETSKO PIĆE «CEDEVITA»	KOM/PC./STK.	30,00 KN
PRIRODNI SOK OD NARANČE / NATURAL ORANGE JUICE / NATÜRLICHER ORANGENSAFT	KOM/PC./STK.	15,00 KN
LIMUNADA / LEMONADE	PORC. PORT.	20,00 KN
	PORC. PORT.	15,00 KN

## MINERALNA VODA / MINERAL WATER / MINERALWASSER

MINERALNA VODA «ROMERQUELLE»/ MINERAL WATER / KOHLENSÄUREWASSER 0,75 L	KOM/PC./STK.	20,00 KN
MINERALNA VODA «ROMERQUELLE»/ MINERAL WATER / KOHLENSÄUREWASSER 0,33 L	KOM/PC./STK.	15,00 KN
VODA «ROMERQUELLE» / STILL WATER / QUELLWASSER 0,75 L	KOM/PC./STK.	20,00 KN
VODA «ROMERQUELLE» / STILL WATER / «ROMERQUELLE», QUELLWASSER 330 ML	KOM/PC./STK.	15,00 KN
NAPITAK «ROMERQUELLE-EMOTION»/ SENSATION FLAVOURED WATER / GETRÄNK«ROMERQUELLE -EMOTION» 330 ML	KOM/PC./STK.	16,00 KN
MINERALNA VODA «JAMNICA»/ MINERAL WATER / KOHLENSÄUREWASSER 1,00 L	KOM/PC./STK.	25,00 KN

## TOPLI NAPITCI / HOT DRINKS / WARM GETRÄNKE

KAVA / COFFEE / KAFFEE	ŠAL./CUP/TASSE	12,00 KN
KAVA SA MLIJEKOM / COFFEE WITH MILK / KAFFEE MIT MILCH	ŠAL./CUP/TASSE	13,00 KN
KAVA S VRHNJEM / COFFEE WITH CREAM / KAFFEESAHNE	ŠAL./CUP/TASSE	13,00 KN
KAVA SA ŠLAGOM / COFFEE WITH WHIPPED CREAM / KAFFEE MIT SCHLAGSAHNE	ŠAL./CUP/TASSE	14,00 KN
BEZKOFEINSKA KAVA / DECAFFINATED COFFEE / KOFFEINFREIER KAFFEE	ŠAL./CUP/TASSE	13,00 KN
BEZKOFEINSKA SA MLIJEKOM / DECAFFINATED COFFEE WITH MILK / KOFFEINFREIER KAFFEE MIT MILCH	ŠAL./CUP/TASSE	15,00 KN
CAPPUCCINO	ŠAL./CUP/TASSE	13,00 KN
CAPPUCCINO INSTANT	ŠAL./CUP/TASSE	15,00 KN
CAPPUCCINO INSTANT SA MLIJEKOM / INSTANT CAPPUCCINO WITH MILK / INSTANT CAPPUCCINO MIT MILCH	ŠAL./CUP/TASSE	16,00 KN
ČAJ / TEA / TEE	ŠAL./CUP/TASSE	10,00 KN
ČAJ SUPERIORE / SUPERIORE TEA / TEE SUPERIORE	ŠAL./CUP/TASSE	17,00 KN
ČAJ S LIMUNOM / TEA WITH LEMON / TEE MIT ZITRONE	ŠAL./CUP/TASSE	13,00 KN
KAKAO / COCOA / KAKAO	ŠAL./CUP/TASSE	14,00 KN
VRUĆA ČOKOLADA / HOT CHOCOLATE / HEISSE SCHOKOLADE	ŠAL./CUP/TASSE	17,00 KN

## DODATAK / SUNDRIES / ZUTATEN

ŠLAG / WHIPPED CREAM / SCHLAGSAHNE	PORC. / PORT.	5,00 KN
LIMUN / LEMON / ZITRONE	KOM/PC./STK.	2,00 KN
MED ZA ČAJ / HONEY FOR TEA / TEEHONIG	KOM/PC./STK.	4,00 KN
VRHNJE / CREAM / KAFFEESAHNE	KOM/PC./STK.	1,00 KN

## COCKTAILS

MOJITO	KOM/PC./STK.	40,00 KN
COSMOPOLITAN	KOM/PC./STK.	40,00 KN
CUBA LIBRE	KOM/PC./STK.	40,00 KN
TEQUILA SUNRISE	KOM/PC./STK.	40,00 KN
MARTINI SWEET	KOM/PC./STK.	40,00 KN
APEROL SPRITZ	KOM/PC./STK.	40,00 KN
HUGO	KOM/PC./STK.	40,00 KN



**PARK  
BOUTIQUE  
HOTEL**

[www.park-boutique-hotel.eu](http://www.park-boutique-hotel.eu)

Park Boutique Hotel ☆☆☆☆

J. Habelića 6, HR-42000 Varaždin  
t +385 42 420 300 f +385 42 420 302  
e [repcija@park-boutique-hotel.eu](mailto:repcija@park-boutique-hotel.eu)

Gastrocom d.o.o., S.S.Kranjčevića 12/I  
42000 Varaždin, OIB: 97020558931  
[www.gastrocom-ugostiteljstvo.com](http://www.gastrocom-ugostiteljstvo.com)

POREZI, USLUGA I COUVERT SU URAČUNATI U CIJENU.  
SVE CIJENE IZRAŽENE SU U KUNAMA.  
ZABRANJENO USLUŽIVANJE, ODNOSNO DOPUŠTANJE  
KONZUMIRANJA ALKOHOLNIH PIĆA, DRUGIH  
PIĆA I/ILI NAPITAKA KOJI SADRŽAVAJU ALKOHOL  
U UGOSTITELJSKOM OBJEKTU OSOBAMA  
MLADIM OD 18 GODINA.  
PRIJE 7.00 SATI NE USLUŽUJEMO ALKOHOLNA PIĆA.

TAXES, SERVICES AND COUVERT ARE INCLUDED.  
ALL PRICES ARE EXPRESSED IN HRK.  
PROHIBITED FROM SERVING OR ALLOWING  
THE CONSUMPTION OF ALCOHOLIC BEVERAGES,  
OTHER BEVERAGES AND/OR DRINKS  
THAT CONTAIN ALCOHOL TO PERSONS  
UNDER THE AGE OF 18.  
ALCOHOLIC BEVERAGES ARE  
NOT SERVED BEFORE 7:00 AM.



[www.park-boutique-hotel.eu](http://www.park-boutique-hotel.eu)

Park Boutique Hotel ☆☆☆☆  
J. Habdelića 6, HR-42000 Varaždin  
t +385 42 420 300 f +385 42 420 302  
e [repcija@park-boutique-hotel.eu](mailto:repcija@park-boutique-hotel.eu)

Gastrocom d.o.o., S.S.Kranjčevića 12/I  
42000 Varaždin, OIB: 97020558931  
[www.gastrocom-ugostiteljstvo.com](http://www.gastrocom-ugostiteljstvo.com)